

Código de identificação da variedade / Variety identification code

--	--	--	--	--	--

Nº processo / File number

Data Pedido / Application date

(A preencher pelos serviços / not to be filled by the applicant)

CATÁLOGO NACIONAL DE VARIEDADES

Portuguese National List

QUESTIONÁRIO TÉCNICO

Distinção, Homogeneidade e Estabilidade (DHE)

TECHNICAL QUESTIONNAIRE

Distinctness, Uniformity and Stability (DUS)

ESPÉCIE / Species

Vicia faba L. var. *equina* St.-Amans*Vicia faba* L. var. *minuta* (hort. ex Alef.) Mansf.**Faveta** / *Field bean; Tick bean*

DENOMINAÇÃO DA VARIEDADE / VARIETY DENOMINATION

Provisória / Provisional

Definitiva / Definitive

PROPONENTE (nome e morada) / Applicant (name and address)

INFORMAÇÃO SOBRE A ORIGEM, MANUTENÇÃO E MODO DE REPRODUÇÃO DA VARIEDADE / Information on origin, maintenance and reproduction of the variety

VARIEDADES SEMELHANTES E DIFERENÇAS EM RELAÇÃO A ESSAS VARIEDADES / Similar varieties and differences to those varieties**Denominação das variedades / Denomination of varieties****Diferenças / Differences**

INFORMAÇÕES COMPLEMENTARES QUE PODEM FACILITAR A DISTINÇÃO DA VARIEDADE / Additional information which may help to distinguish the variety**RESISTÊNCIA A PRAGAS E DOENÇAS / Resistance to pests and diseases****CONDIÇÕES ESPECIAIS PARA ENSAIAR A VARIEDADE / Special conditions for the examination of the variety****OUTRAS INFORMAÇÕES / Other information**

Caraterística da variedade a indicar (de acordo com os Princípios Diretores do INSTITUTO COMUNITÁRIO DE VARIEDADES VEGETAIS (CPVO)); documento CVPO-TP/008/1 de 2019/03/19 (disponível em www.cpvo.europa.eu); marcar com uma cruz o nível de expressão mais adequado)

Characteristics of the variety to be given (in accordance with the Test Guidelines from the COMMUNITY PLANT VARIETY OFFICE (CPVO); ref. CVPO-TP/008/1 from 2019/03/19 (available at www.cpvo.europa.eu); please mark the state of expression which best corresponds)

N.º	Caraterística Characteristics	Expressão Expression	Variedade exemplo Example varieties	Nível Note
1	FOLHAGEM: cor / FOLIAGE: colour	clara / light médium / medium escura / dark	Griffin Babylon, Wizard Maris Bead	1 ☐ 3 ☐ 5 ☐
2	FOLHAGEM: tonalidade acinzentada da cor verde / FOLIAGE: greyish hue of green colour	ausente / absent presente / present	Trumpet, Tundra Espresso; Maris Bead	1 ☐ 9 ☐
3	ÉPOCA DE FLORAÇÃO (50% das plantas com uma flor) / TIME OF FLOWERING: (50% of the plants with at least one flower)	muito precoce / very early precoce / early média / medium tardia / late muito tardia / very late	Louhi, Sampo Boxer, Fuego Babylon, Obelisk, Tundra Banquise, Griffin Hiverna	1 ☐ 3 ☐ 5 ☐ 7 ☐ 9 ☐
4	ASAS: mancha de melanina / WING: melanin spot	ausente / absent presente / present	Banquise Trumpet	1 ☐ 9 ☐
5	ASAS: cor da mancha da melanina / WING: colour of melanin spot	amarela / yellow castanha / Brown preta / black	Trumpet, Wizard	1 ☐ 2 ☐ 3 ☐
6	Só para as variedades com manchas de melanina na asa: ESTANDARTE: extensão da pigmentação antocianínica / Only varieties with Wing: melanin spot: present: STANDARD: extent of anthocyanin coloration	pequena / small média / medium grande / large	Fuego Scoop Tiffany	1 ☐ 3 ☐ 5 ☐
7	Só para as variedades com manchas de melanina na asa: ESTANDARTE: intensidade da pigmentação antocianínica / Only varieties with Wing: melanin spot: present: STANDARD: intensity of anthocyanin	fraca / weak média / medium forte / strong	Boxer Lynx Maris Bead	1 ☐ 2 ☐ 3 ☐

N.º	Caraterística <i>Characteristics</i>	Expressão <i>Expression</i>	Variedade exemplo <i>Example varieties</i>	Nível <i>Note</i>
8	FLOR: comprimento / FLOWER: length			
		curta / short	Espresso, Maris Bead	3 ☐
		média / medium	Fuego, Tundra, Vertigo	5 ☐
		comprida / long	Babylon, Fury	7 ☐
9	ESTANDARTE: largura / : STANDARD: width			
		estreita / narrow	Laura	1 ☐
		estreita a média / narrow to medium	Fuego	2 ☐
		média / medium	Fabelle	3 ☐
		média a larga / medium to large	Wizard	4 ☐
		larga / broad	Trumpet	5 ☐
10	FLOR: relação comprimento/largura / FLOWER: length / standart width			
		baixa / low	Lynx	1 ☐
		média / medium	Fuego	3 ☐
		elevada / high	Babylon	5 ☐
11	FOLÍOLO: comprimento / LEAFLET: length			
		curto / short	Maris Bead, Sampo	3 ☐
		médio / medium	Espresso, Trumpet	5 ☐
		comprido / long	Honey, Isabell, Maya	7 ☐
12	FOLÍOLO: largura / LEAFLET: width			
		estreita / narrow	Bumble, Maris Bead	3 ☐
		média / medium	Espresso, Fury	5 ☐
		larga / broad	Honey, Isabell	7 ☐
13	Só para as variedades com manchas de melanina na asa: CAULE: pigmentação antocianínica antocianínica / Only varieties with Wing: melanin spot: present: STEM: anthocyanin coloration			
		ausente ou muito fraca / absent or weak	Trumpet	1 ☐
		média / medium	Pyramid, Scoop, Wizard	3 ☐
		forte / strong	Griffin, Louhi	5 ☐
14	PLANTA: tipo de crescimento / PLANT: growth type			
		determinado / determinate	Titus	1 ☐
		indeterminado / indeterminate	Wizard	2 ☐
15	PLANTA: comprimento / PLANT: length			
		curto / short	Louhi	3 ☐
		médio / medium	Fuego, Obelisk	5 ☐
		comprido / long	Bumble, Olan	7 ☐

N.º	Caraterística <i>Characteristics</i>	Expressão <i>Expression</i>	Variedade exemplo <i>Example varieties</i>	Nível <i>Note</i>
16	CAULE: número de nós / STEM: number of nodes	baixo / few médio / medium elevado / many	Louhi Isabell Hiverna, Tundra	3 ☐ 5 ☐ 7 ☐
17	VAGEM: comprimento / POD: length	muito curta / very short curta / short média / medium comprida / long muito comprida / very long	 Divine, Fury Fanfare, Griffin Babylon, Wizard	1 ☐ 3 ☐ 5 ☐ 7 ☐ 9 ☐
18	VAGEM: largura / POD: width	estreita / narrow média / medium larga / broad	Kontu Scoop Bumble, Clipper	3 ☐ 5 ☐ 7 ☐
19	VAGEM: intensidade da cor verde / FOLIAGE: intensity of green color	clara / light médium / medium escura / dark	Volantin Palacio Vitabon, Tiffany	1 ☐ 2 ☐ 3 ☐
20	SEMENTE: forma / SEED: shape	arredondada / circular não arredondada / non-circular	Maris Bead Bumble, Fury	1 ☐ 2 ☐
21	SEMENTE: cor do tegumento / SEED: colour of testa	castanho amarelado claro / light yellow brown cinzenta / grey verde / green preto / black	Trumpet, wizard Organdi, Taifun	1 ☐ 2 ☐ 3 ☐ 4 ☐
22	SEMENTE: pigmentação negra do hilo / SEED: black pigmentation of hilum	ausente / absent presente / present	Fuego, Trumpet Clipper, Maris Bead	1 ☐ 9 ☐
23	SEMENTE: peso de 100 sementes / SEED: 100 seed weight	muito baixo / very low baixo / low médio / medium elevado / high muito elevado / very high	Kontu, Sampo Diana, Louhi Babylon, Fury, Sultan Bumble, Clipper	1 ☐ 3 ☐ 5 ☐ 7 ☐ 9 ☐



INFORMAÇÃO / Information

Toda a documentação relativa à inscrição de novas variedades no Catálogo Nacional de Variedades pode ser pedida para /

All documentation for the inscription of new varieties in the Portuguese National List can be requested to

Direção-Geral de Alimentação e Veterinária

Divisão de Variedades e Sementes

Edifício II, Tapada da Ajuda

1349 - 018 Lisboa

Portugal

Telefone: +351 213 613 228

Fax: +351 213 613 222

Email: secDVS@dgav.pt

ou descarregada de: / or downloaded at:

<http://www.dgav.pt>

(Fim do documento / End of document)